

werfödigheter vthi Kläder och Gästebudh/ såsom Bröllop, Barns-  
öhl/ och Begräffningar/må hafwa sin fulla kraft/ allenast sådant/ och icke  
måtte i acht tagas allenast ibland Ridderläpet vthian och the andre Ståv-  
derne i Riket; Så wäl såsom then odräglige Gäst och Skutsningh/ som  
nu/ öfver Lagh och Ordningh/ sith hafver inriktad/ blifva aldeles  
afslaffad och rättad. Hwarsföre Wij skatte icke vara orådligt/ at nä-  
gre wisse Personer deputerades/ som sådant företogo och öfverlade/  
och sedan Kongl. M:ts tilwijdare gott finnande/ at authorisera och  
stadhsäfsta/ sitt betänckande vthi underdåningheit öfvergostwo.

I X.

Huru lamt och försummligen executionen bådhe  
å Landet och Städerna/ nu blifver handterat/ pröfwe Wij icke vthian störste för-  
trete och flagan/ och såsom alle gode Ordningar hvilja och åre krafftloze/ där de  
icke blifwa til wederbörlich execution främjade/ och medh alfrivar besordrade;  
Dy igenkalle Wij detta betänckande/ i krafft af nuhår gjorde/ och Ds emellan  
vredtade Wij. Affleedh/ så mycket effertänckligare/ som sådant synes och i sith  
sifflse är fast angelägit och högnödige/ och försée Ds til Kongl. M:ts på det under-  
dåningste/ at den Order måtte til alla dem som executionen anförtrodd är/ och  
henne om händer hafwa/ stådh warda/ at hon måtte/ vthian anseende til någons  
digator och Person/ för sith gåa/ och wärckställigh göras/ efftersom och dee/ som  
sitt Kall och Ämbete med halftvar och ijsfwer/ vthi detta faller ej förråta/ icke he-  
ler borde slippa otalite eller onäyste.

X.

Eftter såsom Kongl. Maj:ts store omsärgh öfwer alle  
des troghne Undersäthares myta och förfäffringh/ sith sträcker; Dy åhre Wij  
til fredi/ at förlager om särdeles Håste Marknaders påbundande/ måtte winna  
sin fortgångh/ hemställandes detta/ jämptie annat/ under Kongl. M:ts nådig-  
ste betänckande och gattfinnande.

Detta öfwanstrefne alt/vara således af Ds sampt-  
ligen bewilliat/ samtyckt/ sluttit och fast ställt/ och at det i alle sine  
Artikler och Clausuler stal eftersommitt och hållit warda; Så  
hafwe Wij/ til mehre wiſſo och försäkringh/ detta medh egne Händer  
understrykt/ och witterligen medh Wåre Signether bekräftiat. Da-  
tum Stockholm den 23. Novembris, An. 1660.

## Kongl. Maj:

Wår allernädigste Konungs och Herres  
Ordningh och Stadga om Inseglat Paper/

Eller

Charta Sigillata,

Gjordh widh Riksdagen i Stockholm, Åhr 1660.



Tryckt hoos Henrich Rehser Kongl. Booktryckare,  
I Stockholm, Anno 1660,

29

# VI CARL

medh Gudz Nådel  
Sveriges / Göthes och  
Vändes Konungh och Arf-  
furste / Storfurste til Fin-  
landh / Hertigh vthi Skåne / Esilandh / Läfflandh / Ca-  
relen / Brehmen / Behrden / Stetin / Pommern / Cassuben  
och Vänden / Furste til Rügen / Herre öfwer Ingerman-  
landh och Wiszmar ; Så ock Pfalzgrewe widh Rhein i  
Behern / til Gülich / Glewe och Bergen Hertigh / ic. Göre  
witterligt / at eftersom Wij gärna åre betänkte på allegör-  
lige vägar / at ersättia den medellöshet / som någre samsäl-  
te Åhrs besvår hafive medbrackt / sampt och huru Våre  
betänkte vthi Collegierne, som Justitien administrere,  
och förnämbligst HäffRätterne / måge / vthan Landzens  
måreklige tunga / och medh Undersäthernes minste olägen-  
heet / kumma förhålpas til deres afflöhningar ; Hvarhöre  
såsom Wij åre kämbne vthi försarenheet / dedh en arth af  
Inseglat Paper skalvara / vthi andre wälbeställte Landh  
och Respubliquer, användt til en Inkämpst ; Så hafive  
Wij / medh Vårt ålstelige RijtzRådzräde / sampt medh  
Rijtzens Ständers bevilningh / sumnit icke ostaligt / be-

A ij rörde

24. A

Tartu Fysieke Akadem  
Fysieke Akadem

9584

rörde Inseglat Paper jämwallöthi Vårt Konunge Rikke  
inrätta/så at/ vthi nästölliande try Åhr/ som åre 1661/ 1662  
och 1663/där af en Intompst kan samblas/ bem: " Våre be-  
tjante/ och hälft dem af Hästrätterne/ til förmöhande och  
belöhninh; Dock där detta/ efter förb: tjdz iörlopp/ be-  
finnes vara Landens Invägnare til mēn och trnck/ skal  
det då/som sagdt är/ vphöra. Vi haſwe fördenskulstadgat  
och slutit/ at där medh skal få förhållas och procederas,  
som föllier:

I.

Skole här tillbrukas Sju århällige Signeten/ hvar-  
there större än dedh andre / hvilke när dee äré på Paperet  
tryckte / skole alle sådane Ark Paper/ hvar på ett af desse  
tryckt år/ kasta dedh försie twå öre Silfivermynt/ dedh an-  
dra Fyra öre/ dedh tredie åtte öre/ dedh fierde Sexton öre/  
det sempie en Daler/ det Siette twå Daler/ dedh Sjuende  
tree Daler Silff: r Nynt/ och ingen högre taxa skal på nå-  
got document falla/ huru högt as warde det och må wara.

II.

Åndock desse inseglaide Paper skole wara särdeles til  
Hästrätternes afflöhninh och betalningh/ så måste ljsk-  
wall Seglen förwaras vthi Råkne Gammaren/ och Vår  
Rikz Stattemesiarehaswa Nyckelen/ eller i hans främva-  
ru den ålste af Rikz och Gammerrådh.

III.

Alle desse Paper skole tecknas aff Secreteraren vthi  
Hästrätten/ så at dedh Paper/ som icke är beteknat medh  
hans Namn/ skal icke fatta rätt inseglat/ eller aff något  
warde wara.

IV.

IV.

Den inseglingen måste skee på wisse tijder/ hälft för  
Nyåret/ at Paperen desto beqvämare funne komma i  
bruuk och sändas kringh om Rikset/ men skulle det hånda/  
at man ock icke på en tijdhunde så myckit Paper förfärdi-  
ga / eller den / som det affhämptar / icke förtroor så stor  
quantitet funna förytras / som liktwäl effecten vthwissar/  
så skal förb: " Person/ sirax efter anfordran/ wara för-  
pliktadh oſchlbart teckna så stor quantitet afhvar Sort,  
som behöfves och begåres,

V.

Desse Inseglaide Paper skal war Rikz Droheds/  
eller/ ihans främvaru/ Præsidenten aff denne Hästrätt/  
eller den ålste aff Vårt och Rikzens Rådh/ låta affamma  
Hästrätt sändas til behörige orther: Och skal Commissa-  
rius öfwer desse Sigillerade Paperen/ här om beställa un-  
der förb: " Rikz Drozets / eller Præsidents / eller ålste  
Rikz Råds disposition, och Qwittenzierne inhämpa/  
jämwall dersöre göra redo och räkenskap. Den samma skal  
altijdh bestjta sig hom/ at hwem som förb: " Paper/ för be-  
talningh/ förrdar och begärer/ må dedh vthan tjdzspilla  
och opstöff/ bekomma. Han skal och draga tjdigh för-  
sorgh dersöre/ at denne Vår fördningh må allment war-  
da kunnigh/ så wälti Collegierne, som och både i Städerne  
och å Landet/ samt at alle dee / som be: " Paper behöfve  
at bruка/ mäge tjdigt adverteeras och blißwa underrätta-  
de om denne War Stadgas rätta intencion, förfärdigh och  
bruuk/

bruk/låtandes astkomsten riktigt komma til Håfråtter-  
nes Cassa och de beträntes Afflöningar/så snart den in-  
kommer/hvilkets quantum Staten skal vthvijsa/den  
Commissarien i vidimerade Copier haffiver sigt til råttel-  
se/efster som han så väl för wisse Deputerade af hvar Håf-  
Rått/til desz den haffiver sin fullnadh/hvilken medh Qwitt-  
tenzier bewijses/som och sedermehre War Råtna Gam-  
mar/för Öffiverstättedh/äger at göra råtenkap/och den  
oschlbart/beggestådes/åhrligen aflaggia och inleffrera låta.

#### VI.

Såsom desse Paper stole både vthändas til alle Col-  
legier, Dombhäftwande/Lagmans-och Håradztingh/  
Rådstuffwur/och flere/som dem behöfwe/som och på en  
wiss orth/såwäl i denne/som och i alle andre Städter i Xyfedh  
finnas til köps för hvar och en/som dem för betalningh  
hafiva will: Alltsåkalderes astkomst först gåa til Våre  
Hoff Råters betalningh här i Stockholm/i Jönköpingh  
och i Åbo/så at den/tilintedh ammat skal användas/til desz  
dee åre behörligen förmögde: Men skuter sedan något öf-  
ver/så skal det komma under Vår och Chronenes dispo-  
sition,då Wij dedh så väl till pios usus, som andre tarfwer  
wele låta användas.

#### VII.

Wij wele och at alle öpne Breeff/Skriffter/Copier  
och Handlingar; Item Resolutioner/Donationer/Con-  
firmationer/och Beneficia, som gåa och komma vthur  
Våre höge Collegier,såsom Hoff Rätterne/samt Krigs-  
Ammi-

Ammiralitez / Ganzlij/RetneGammal / Commercij-  
Bergz-och dee öftrige Collegierne/stole på sådane Insegla-  
de Paper strifwas för wärde/Nembligen

Af prijs	1	2	3	4	5	6
	50	100				
Daler	100	200				
Gödl. M.						
Isten	200	400				
	400	1000				
	1000	2000				

Och hwad där öfwer går/förbliswer widh denne Taxa  
aff 3. daler Sölfvermynt. Dock skal detta så förstas/ at  
alle dee Breeff/Acter och skriffter/som vthfårdas i Wårt  
nampn/sampt undertecknas aff Wår Kongl. Regeringh/  
och verificeras,medh Våre Signeten/stole ifrå desse Inseg-  
glade Paper befrijas och komma under en annan dispoli-  
tion, den Wij öfwer dem stållandes wärde,

#### VIII.

Alle Assignationer och Invässningar/som skee til  
RånteGammaren/Kopparråntan/samt Store och Små-  
tullarne och andre Cronones Intrader/stole på desse Paper  
försegglas efster öfwanstrefne wärde/så frampt dhe hårre  
aff Gåtwor/eller amman nadh/och åre gratial eller lucratif  
saker: Men andre Assignationer, som gåa vthur förbe:  
Collegier,Hoffråtten/Krigs/Ammiralitez/Ganzlij och  
Gammal/sampt Commercij och Bergz Collegierne/  
stole wara för sådane Inseglaide Paper fräkallade/efster  
som och dee Assignationer/som skee på Löhn/eller annan  
giord

giord försträckningh / icke stole tecknas medh högre Signe-  
ten / än at

Ista	{	50	200.	..	1	2
		2	400.	..	4	Dre.
		4	Söf. M.	1000.	..	8
		1	Eil.	2000.	..	1
		2		4000.	..	2
				Deesom	gå öfver	10000. .. 3

IX.

Alla dee skrifster och Acter, som gifwas aff Wår Öf-  
verståthållare/ General Gouverneurer / Landzhöfddin-  
gar/ Ståthållare/ jämwäl dee som skee i Rådstufwurne/  
Råmmers Camrar / eller elliest i Städernes/ och något sto-  
le gälla/ det ivari sigh i Handels- eller Handtvärcks Samb-  
qwämmer och Societeter, eller elliest i ber: Städers enställte  
och Particulier Collegier, Gillder och Sälskaper / dee sto-  
le på sådane Paper författas / efter det prhs och wärde/  
som inåst föregångne Artickel förmåles.

X.

Afwen så finne Wij nödigt/ at Dommar / Attester,  
Copier och alle andre Skrifster / som formeras och göras  
aff eller vidh Laghmans och Håradz Tingen / på sådane  
Paper/ stole tecknas och förrättas / efter samma wärde/  
som i den g:de Puncten specificeras.

XI.

Alle Inslager på Gåmmars Camrarne/ såsom Libellus,

Ex-

Exceptio, Replica, Duplica &c. samt med Attester, Pro-  
tester, Cautioner och Fullmächter / skrifwas på förseglat  
Paper aff 2. dre; Men Dommar/ ibidem, på förseglat  
Paper af 4. öre. Saledes hålls och med gemene Dommar  
och Attester, som på Håradz Tingen finne skrifsteligen  
vthbegåras; Men Fastebrefven skrifwas på Inseglat  
Paper / eller Pergament (deck efter thet förståndh som i den  
28. Puncten förmåles) aff 16. öre/ en dal. twå dal. som God-  
zett kan importera til: Men intet Fastebref kommer på 3.  
dal. medh mindre Sätherh medh underliggande Gedz  
försällies.

XII.

När under Rådstugum och Lagmans Tingen war-  
der appellerat, skrifwas alla de Inlagor och Attester, Ci-  
tationer, Resolutioner, Fullmächter / Protester / Cautio-  
ner / Inhibitioner på Inseglat Paper af 4. öre/ men Dom-  
mar där samme stådes på Inseglat Paper för 8. öre Silf-  
wer Mynt.

XIII.

När under HäffRätten appellerat warden / skrif-  
was alla Inlagor / Citationer Notificationer / Protester /  
Cautioner och Resolutioner vthur Protocollen på förseglat  
Paper af 8. öre / men Dommar på Inseglat Paper af  
16. öre Silf. Mt. Dee Promotorialer / Mandatorialer / eller  
Monitorialer som gå vthur HäffRätterne / skrifwas på Pa-  
per af 4. öre / Men dee Copier / som leggias ther vthi / eller  
hoos / som och Inlagorne / eller Parternes Breeft / deeske  
på Paper af 2. öre / när dee inneslutas.

V

XIV.

## XIV.

Hvilken som söker Revision under Osz ifrå HäffRåsterne/eller andre Collegier och behöfver någon deduction hoos Osz at inläggia / eller andre bewijs insinuera / den skal sådant förrätta på Inseglat Paper af 2. Dal. Silf. Mynt: Men alle wäre Dommar författas på Inseglat Paper af 3. Dal. Silfiver Mynt.

## XV.

Alle skriftlige Contracter / som oprättas öfwer Jor-  
deGodz/ å Landet/ Boodar/ Huus/ Källare och Compter  
i Städer/ dee skrivnas på Inseglat Paper efftersom Ar-  
rendet/ eller Hyran kan warat til/ nembl. Åhrligh Hyra/ el-  
ler Arrende.

Ifrå	10	20	20	2	
	20	60	60	4	
	60	100	100	8	Dre
	100	200	200	16	
	2	300	300	1	Dalr.
	5	400	400	2	

Och intet högre/ oansedt Hyran/ eller Arrendet / til  
högre Summa finge. Effter detta sättet procederas och  
medh Skepfractioner och annan Köpmanskap/ när de öf-  
wer skriftlige Contracter och Köpebress opprättas.

## XVI.

Alle Contracter/ Obligationer/ Transporter/ Pro-  
tester emot wärldars acceptation/ eller deres betalningh/  
skrives som följer:

Af

## Afvarde til D.S.Mt.50

Ifrå	50	200	200	4	2
	200	400	400	8	Dre.
	400	1000	1000	16	
	1000	2000	2000	1	Dalr.
	2000	4000	4000	2	

Och alt hivad där öfwer gähr/ förbliswer widh denne  
Taxa af 2. Dal. Silf. Mynt.

## XVII.

Alle Fullmacker/Vocationer eller Instructioner/på  
Embeten skrivwas theflikfest på Charta Sigillata, och beta-  
les som följer :

Doch intet Högre.	Det Embetet som bestås Edh	50	100	16	Dre.
	Ifrå	1	200	dal.	2
		2	1000	dal.	5

## XVIII.

Alle Köpe-Bythe-och Morgongåswo Bress/ på  
Landgodz/ Huus/ Compter och andre brukelige Köpmans-  
skaper / öfwer hvilke skriftlige Instrumenter oprättas/  
skrivwas på Inseglat Paper/ Neml.

Wärde  
Som importeras

Ifrå	100	1000	1	Dalr.
	1000	2000	2	

Och intet högre/fast Köpet aldrigh så högt importerede.

## XIX.

Alle Certificationer och Siöpass skrivwas / vthan  
Bij collegie att

åthstilitadh af Godzets myckenheet/ på Inseglat Paper til  
8. öre.

XX.

Deslifest alla Testamente af gement och fattigt  
Folk/ tecknas på Paper à 16. öre: Men för Fornåhme  
Personer à 2. Daler. Silf. Mynt.

XXI.

Alle Pass/ som läge Ständz Personer taga/ antingen  
til reeors fortsättande till Landz/ eller Sios/ eller til afftied  
vthur tiänster/ skrifwas öfver Huswudet på Inseglat Pa-  
per af 4. öre/ Men Fornåhme och förmögne Personer gif-  
wa 16. öre/ eller een Daler Silf. Mynt för be:de Paper.

XXII.

Attester och Compromisser af och under goda Män/  
deres Vthslagh/ Transactioner/ Urskrifster och deres In-  
ventarier/ skrifwas oppå Inseglat Paper til 8/16. öre/ 1. dal.  
2. daler Silfwer Mynt/ efter advenant, som sakerne impor-  
tera til/ och den ottonde Puncten vthvisser.

XXIII.

Alle andre Attestationer/ Fullmäcker vthem Rätte-  
gånger: Item Promotorialer och Recommendationer/  
skrifwas öfver Huswudet på Inseglat Paper för 8. öre  
Silfvermynt.

XXIV.

Alle Privilegier/ Resolutioner/ antingen the lända til  
en Stadz förbättringh/ eller til Bergzbruks opptagande/  
eller gissves någon Stadz til thcz nähringz optompst/ flor  
och rättigheet/ samt Handels Societeter och Manufactu-  
rer, deslifest och sådane Privilegiers Confirmationer/ skrif-  
was på Charta Sigillata för 2. dal. Silfvermynt.

xxv

XXV.

Alle Bördz/ Lähre och Leigde Breeff stole skrifwas på  
Inseglat Paper aff 16. öre Silfvermynt.

XXVI.

Inge Missiver och slutne Breeff böre här under för-  
stads/ medh mindre dee häswa sådan kraft/ som öppne/ det  
är dee innehålla Donationer/ Immisioner/ Attester/ Te-  
stamente och mchra sljukt: En heller stole här under för-  
stads Protocoller/ Registraturer/ Domböcker/ Tänkeböc-  
ker/ Förklaringar som gåa Rätter emellan/ Missiver, Ran-  
sakningar/ samt Bancke och Kopparzedlar/ mycket min-  
dre måtte tillåtas/ at Tullar och Accijs härl medh grave-  
ras, som är vthi ansåhande på Lille- eller Stere Tull och  
Accijs Contorerne.

XXVII.

At ålendige och fattige icke måge aff themne Förord-  
ning lijda något märkeligit besvår/ så vele Wij först/ at al-  
le Supplicationer som stee aff fattigt Folk/ stole varai frå  
desze inseglaide Paper befrijade/ och mås författes på andre:  
Dock så at på sådane Supplicationer tecknas' dee Orden/  
Ex gratia: Men andre stole allenast giswa 2. öre Silfwer-  
Mynt. Item, at alla Skrifster/ som angå mindre/ än 40.  
dal. Silfvermynt/ jämval stole här ifrån vara undan-  
tagne.

XXVIII.

Denne betalning förstads så/ at både Paperet och Seg-  
let hållas genom förbe: Taxa vara inlöst; Men hwad Per-  
gament vidhkommer/ så skal detta/ a part, inlösas och be-  
talas.

V iii

talas efter deſz rätta wärde/ som det elliest ordinarie föpes.  
XXIX.

Såsom nu förmålt är/ hvilke Skriffter och Acter  
stole på Sigillerade Paper författas; Så stole och efter  
den tiden/ som berde Paper åre publicerade/ och kunne fin-  
nas vidh handen / inge af förefrestne Skriffter och Acter  
vara aff något wärde / hvarken för Rätta/ eller elliest/  
utan hållas före/ som wore dee aldrig förefrestne/ eller samtyckte/  
medh mindre dee på förseglat Paper åre förefrestne/ som dee och  
icke stole/ aff någon/ accepteras / eller attenderas.

XXX.

Hvad Terminerne vidhkommer/ dee som författas  
i denne Wår Residenz Stadh/ eller i deſz negdh på 20. Mij-  
ler runt om be:de Stadh/ stole begynna at brufas den 10.  
Februarij, An. 1661. Men dee som sortere vnder Götha-  
Häffratten och wijdare åre aflagne/ stola begynnas den 10.  
Martij; Och dee som höra vnder Storfurstendömet Fin-  
landh och deſz Provincier/ hafiva sin begynnelse den 1. Maj/   
alt vthi förberde näfkommande åhr; Dock måtte detta  
så förstås/ at om någon fuller hafver inseglade Paper/ Men  
liktwäl far will i wärde/ den böter 4. ganger så mycket/ som  
Paperet är wärde/ til treeftes/ Beslagaren och dee Fattige  
i samma/ eller näfje Stad/ och liktwäl måsie het anten låta  
omfriwas och rättas/ eller och häftes vthi rätt Sigillerat  
Paper och sedan försegglas.

XXXI.

Den någon besumnes / som mehrbe:de inseglade Pa-  
per

per fördräftade sigh at missbruка/ tagandes och brukandes  
falske Sigillochnamn / den skal vchan alla näder dersöre  
plikta/ som Wår och Chrenones Tuft.

XXXII.

Eftersom somblige Skriffter kunne vara aff deit bestaf-  
fenheet / at dee icke så præcise kunne æstimeras; Dyn skal  
thet så förstås / at hvar och en må vara medhgitvit til bru-  
ka store Segel/ om åhrendet födrar/ men icke mindre.

XXXIII.

Om såhände/ at någon irringsy/ eller Confusion in-  
rixtade/ den Commissarien icke allena kunde rätta och bota;  
Då skal han den för Rijz/ Drozen framföra/ och han/ sedan  
tillika/ medh Rijz/ Skattmästaren/ en Hofrått/ och Cam-  
merRådh / samt en Allessore/ aff ure die Classen aff denne  
Hofrått / hemme debattera, öfverläggia och slutha / såle-  
des at vthflaget blifver Commissarien til rättelse och effter-  
sögd.

XXXIV.

Men skulle någon twifsi aff deſte inseglade Paper op-  
komma och förofakas / så skal den immediate höra vnder  
Wåre Häffratter/ och / där aff Fiscalerne vthföras och til  
ändtlig Domb besordras.

Wij befalle fördenskul alle dem / som wederbörre/ i syn-  
nerheet Wåre öfwer/ Ståthållare/ General-Gouverneur/ Landz-  
höfdingar/ Ståthollare/ Magistrater/ så wäl som Borgemestare och  
Rådh i Städerna/ jámpete alle andre/ som Øf medh hörsamheet och hy-  
no åre behundne/ och för Wår skulwele och stole göra och låta/ at dee rät-  
te

se sifz hår efter / hållandes wederbörande strängh hand där öfver / at  
denne Stadga mår ått warda tagen i ack och efferkommens / sampe dee  
öffrige effierlevandas hwad hår vthi blifwer godt funnit/befalt / påbudit  
och clausulerat, så färt hvar och en år at vindvika Vår hämbd och  
onåde. Til ytermera wizzo år detta medh Wårt Kongl. Secret och  
Wår Högtährade åskelige Råre Friv Moders / sampe dee andre Wåre  
och Wårt Riklets respective Förmynndares och Regerings / Unde-  
skrift bekräftadt. Datum Stockholm den 4. Decemb. An. 1660.

Hedewig Eleonora



Per Brahe/  
Grefve til Welsing-  
borgh S.R. Drot.

Gustaff Baner/  
R. Marschens fålle.

Carl Gustaff Bram-  
gel/ S. R. Ammiral.

Magnus Gabriel De La Gardie,  
S. R. Cangler.

Gustavus Soop/  
R. Stattemestare ståle.

MEMORIAL,  
På the Årenden som ass

34,

33

H. Excell. Her Öfwer Ståt-  
hållaren / tilliska medh Borgemästare och  
Rådh i thesse daghar åre beslutne / och på allmenne  
Rådstufwu den 10. Maij 1661. p-  
blicerade.

I.  
Medan som besinnes at then helsosamme  
intention om Iustitiens tilbörlige admi-  
nistration icke niuter aldeles sin effect,  
vthan åthskillige Missbruk emoot / och öf-  
wer then tilföremme sattade Ordning in-  
rta / Eh är godt funnit och beleswar / at samma Ord-  
ning skal å Nyo öfversees / förbättras / och hvariom och  
enom til rättelse tryckias och publiceras.

2. Sammaledes til at betaga the stoora missbruk  
och bekostningar / på Trooloffningar / Bröllop / Barns-  
öd / Kyrkiegångar / Begräffningar och Klädedräck-  
ter / åre någre nyttige ordningar conciperade och för-  
sattade / hvilke medh thet första publiceras stola.

3. Öfwer Kyrkiornes richtige och åhrlige räken-  
skaper / Schole- och Hospitals ordning / och the Fatti-  
gas stözel och underhåld / är ock i lika måtto en godh  
anstaldt giord / så wijda sigh för thema tijden haßer  
göra lätit.

4. Thet blifwer ock tilsagde nu som tilföremme / at  
P. P. H. ingen